

**Zeitschrift:** Allgemeine schweizerische Militärzeitung = Journal militaire suisse =  
Gazetta militare svizzera

**Band:** 27=47 (1881)

**Heft:** 36

**Rubrik:** Ausland

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

8) Schildwachen der Lagerwachen der Infanterie (einfache oder Doppelschildwachen) umstellen das Gesamt-Bivouak in einer Entfernung von 100 bis 200 Metern und lassen Niemanden ohne Auftrag oder Erlaubniß die Kette passieren.

Spezialwaffen stellen ihre Part- und Stallwachen selbst.

9) Am Morgen nach einer im Kantonnement oder im Bivouak verbrachten Nacht soll der Lagerplatz jedes Truppentheils geräumt und gesäubert werden. Das Stroh ist zu durchsuchen, damit nicht verloren gegangene Gegenstände in demselben zurückbleiben. Hernach wird das Stroh im Kantonnement gegen die Wand zurückgeschoben und die zusammengefaltete Decke daraufgelegt. Im Bivouak ist das Stroh aufzuhäufen. In Kantonnementen längerer Dauer handhaben die Unteroffiziere eine angemessene Lokalordnung.

Feldübungen. 1) Jeder Kommandtende, der eine selbstständige Feldübung abhalten soll, muß für dieselbe eine einfache Supposition (Generalidee) aufstellen.

Regiments- und Brigadekommandanten haben für Detaschementsübungen im Regiment oder in der Brigade außer der Generalidee noch für jede Partei eine Spezialidee auszugeben.

Suppositionen zu solchen Übungen (oder eventuelle Programme für deren Verlauf) sind rechtzeitig vor der Übung dem direkten Vorgesetzten des Dirigirenden zur Genehmigung vorzulegen.

2) Am Schlusse der Übung hält der Leitende eine kurze Kritik. Zu dieser erscheinen auf das Signal „Offiziere heraus“ bei Batalionsübungen: alle Offiziere, im höheren Verbände alle bezittenen kombattanten Offiziere mit Ausnahme der Leutenants der Spezialwaffen.

3) Der Verlauf der Übungen soll ruhig und überlegt vor sich gehen. Vor Allem sind Uebersürzungen bei der Befehlserteilung zu vermeiden. (Regeln für Befehlende und Melbende vide Abschnitt VII der Feldübungsanstellung.)

4) Bei Gefechtsübungen achte man besonders auf Folgendes:

a. Respektirung der gegnerischen Kraft und Feuerwirkung; kein Vorstürmen des Vortreffens in die feindliche Stellung ohne Mitwirkung des Haupttreffens. Vermeiden großer Massenziele im Bereich wirksamen feindlichen Feuers.

Anwendung Schuß gewählender Formationen in den vorderen Geschichtslinien, wie:

Traktieurlinie, enggeschlossene Sektions- und Pelotonkolonne, Linie (kleinerer Abtheilungen oder zum Halt hinter niedern Deckungen).

Benützen von Deckungen.

b. Die Kraftentwicklung stehe in richtigem Verhältnis zur Aufgabe und Situation. Es sind nicht mehr Einheiten in's Vortreffen zu nehmen, als den Umständen angemessen erscheint. Haupttreffen resp. Reserven sind so lange zurückzuhalten, bis die Situation klar erkannt ist.

c. Die Feuerleitung vom Kompagniechef abwärts zeige Ueberlegung und Energie.

Wahl richtiger Feuerarten nach Distanz, Ziel, Größe, Stärke und Formation der feuernden Abtheilung oder nach dem Geschichtsmoment.

Sparsamkeit im Munitionsverbrauch, außer in besondern Gefechtslagen und Momenten.

Aufrechthaltung steter Schußbereitschaft durch Nachfüllen des Magazines.

An den Vorkurs reihen sich die Feldmanöver an, worüber der Generalbefehl Näheres bestimmt.

An den Vorkurs reihen sich die Feldmanöver an, worüber der Generalbefehl Näheres bestimmt.

Zürich, im Juli 1881.

Der Kommandant der VII. Armeedivision:  
A. Bögel, Oberstdivisionär.

## Ausland.

Oesterreich. (Neue Packfädel.) Die mit den 7cm-Bergkanonen ausgerüsteten Gebirgsbatterien in Tirol und im Okkupationsgebiete erhalten demnächst behufs Durchführung praktischer Ver-

suche bei den bevorstehenden größeren Übungen eine Anzahl neuer Packfädel, deren Form und Zusammensetzung den in der türkischen Armee verwendeten entlehnt wurde. Auch die Beschürzung der mit diesen Packfädeln ausgerüsteten Pferde und Maultiere wurde nach türkischem Muster eingerichtet, da sich dieses auf Gebirgsmärschen sehr zweckmäßig erwiesen haben soll. Die Stege der in Rede stehenden Packfädel sind aus Holz, die Zwiesel hingegen aus Eisenblech. Stege und Zwiesel aller Packfädel sind nur nach einer Form geschnitten, beziehentlich gebogen, woraus die Annahme einer Größe aller Sädel resultirt. Die Zwiesel sind in Gabelform tief über die Stege herab, wodurch das Tragthier die seitlichen Pack- und Zuladungen nur mit dem Rücken an den Stegen trägt und somit die Athmungsfreiheit des Thieres gewahrt bleibt. Die Zwiesel sind zum Aufspaden der Seiten- und Zuladungen entsprechend eingerichtet. Die Konstruktion der Rohr-Packfädel ist eine derartige, daß bei einem die Lagerung des Rohres nach der Länge des Rückens, bei dem anderen quer zum Rücken erprobt werden kann. Bei dem Lafetten-, Munitions- und Bagage-Packfädel sind die Rissen so stark gefüllt, daß die Pferdebedeckung als Unterlage entbehrlich wird. — Von den Berichten der Truppen wird es sodann abhängen, ob diese türkischen Packfädel allgemein einzuführen sind. (Oest.-Ung. W.-Z.)

## Verschiedenes.

— (Artillerie-Unteroffizier Zamaßke bei Wörth 1870.)

Dem Unteroffizier Zamaßke von der 3. leichten Batterie des 5. Artillerieregiments wurde durch eine Granate, welche durch den Aufsatz des 1. Geschüßes hindurchschlug und dann explodirte, die rechte Ferse weggerissen. Derselbe hielt sich aber am Geschüßrade fest und legte zunächst vorschriftsmäßig seine Zündschraubenfische ab, übergab das Richten und Abfeuern des Geschüßes seinem Nachfolger und entfernte sich erst dann lautlos und mit Zurückweisung jeder Hilfe trotz seiner schmerzhaften Verwundung aus der Batterie, wo ihn alsdann die herbeieilenden Krankenträger sofort in Empfang nahmen. — Die Bedienung des Geschüßes gieng ruhig weiter, obgleich bei dieser Gelegenheit noch ein anderer Mann schwer verwundet wurde; und noch besondere anerkennenswerth war dabei, daß der soeben die Richtung nehmende Kanonier Glanz sich durchaus nicht aus der Fassung bringen ließ, so daß das Geschüß gleich darauf einen wohlgezielten Schuß abgeben konnte. Der Unteroffizier Zamaßke, geboren zu Schorzendorf, Kreis Grünberg in Schlesien, ist dafür später mit dem Eisernen Kreuz 2. Klasse decorirt worden; der Kanonier Glanz, geboren zu Albertinenhof, Kreis Saazig, wurde zur Bergespreiten befördert. (E. Leitner, Soldaten- Erzählungen S. 26.)

## Vorläufige Anzeige.

In der unterzeichneten Verlagshandlung wird in der nächsten Woche erscheinen:

**Vergleichung der verschiedenen Vorschläge zur Befestigung der Schweiz**, mit besonderer Rücksicht auf die Befestigung von Zürich, mit 2 ausgeführten Skizzen, von einem höhern Offizier Zürich, Ende August 1881.

Cæsar Schmidt.

Offiziere und Militärbeamte der schweizerischen Armee welche unsere eben erschienene Brochure:

**Denkschrift über das Schmieren der Fußbekleidung und des Lederzeugs im Armeehaushalt,**

unentgeltlich und franco zugesendet erhalten wollen, wollen uns baldigst Ihre genauen Adressen einsenden.

Helmann & Kämmeler,  
Mannheim.